



图书基本信息



内容概要

全面讲述了罗尔斯·罗伊斯公司的传奇故事，其时间跨度从罗尔斯·罗伊斯公司创业伊始，直至当今。罗尔斯·罗伊斯公司这个品牌是极富魅力的，而这份魅力得益于它的员工和产品。全书侧重罗尔斯·罗伊斯公司20世纪90年代以后在发动机领域取得的辉煌成就。作者描述了罗尔斯·罗伊斯公司如何采取大胆的决定，在RB211核心机的基础上，投资研发了一系列涡扇发动机，在经济危机中经受住了严峻考验，并最终取得成功。



书籍目录

引言

货币的价值

作者致谢

1特大推力发动机

2多元化

3经济衰退

4艾利逊发动机公司

5这个品牌是“最好”一词的同义词

6遯达系列

7军用飞机市场

8工业和舰用动力

9跌宕起伏的百年历程

参考文献

向照片提供者致谢



精彩短评

- 1、高·大·上
- 2、中航工业的翻译能力和专业水准，更加坚定了我带路的信心。集中力量烧政府经费连本通俗书都翻译不了，造个鸡巴发动机。
- 3、没有达到我的期望值。三部曲另外两本等待大折扣再入手

精彩书评

1、读了第一章。不知道是作者原文绕口，还是译者中文功底不行，译文中有大量的英文式长句；而且，多次读到逻辑不通或上下文矛盾的语句，也许是误译？另外，有几处将A320与A330等机型搞混，看来编辑质量堪忧。据中译本前言，本书由西航发动机的人员翻译，按理在专业上不该有任何问题的。但考虑到是多人合译，不免还是有所担心。一家航空发动机公司的成功，技术当然是前提，营销也不可或缺。但研发战略，售后服务也许更是秘诀。另外，这种大买卖，通常也与国家间的政治军事关系密不可分。我们能从本书中分享真正的RR“风云传奇”吗？就第一章而言，我多少对此存疑。作者的笔触似乎停留于普通纪录片的层面，而非揭秘演义。又，文中提到的“三轴发动机”，是不是通常所说的“三转子发动机”？

2、本以为应该是一本“商战演义”。罗罗这样的老牌技术公司，又是军火行业的，哪怕作者没有生花妙笔，至少应该有料有故事吧。可不知为何，却写成了干巴巴的纪录访谈片的格局。尤其是那些事关罗罗江湖地位的关键技术（比方三轴？）的来龙去脉，以及生死存亡的大单子（无论军品还是民品）的幕后故事，都没有给予足够的篇幅来挖掘。也许，这是罗罗的know-how，作者有所顾忌有所约束不便于展开？不过，各类并购案倒是交待得一清二楚，算是有所弥补。总之，可读性完全没有达到我所期望的高度。至于翻译，总体可以接受；但多人分包，质量参差不齐，而且看得出，这帮人总体上对舰艇与海军事务缺乏应有的知识，相关章节的错译更多。从西航翻译中心对本书翻译质量的把控上，或许可以一窥这么多年航空发动机的追赶步伐为何如此令人捉急。



版权说明

本站所提供下载的PDF图书仅提供预览和简介，请支持正版图书。

更多资源请访问：www.tushu111.com